

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 2008-2009

16 OKTOBER 2009

Wetsontwerp tot gelijkstelling van de graad van master in de rechten, master in het notariaat en master in het sociaal recht met respectievelijk een licentiaat of doctor in de rechten, een licentiaat in het notariaat en een licentiaat in het sociaal recht wat betreft de diplomavereisten voor juridische beroepen in wetten en reglementen die een aangelegenheid regelen als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet

**ONTWERP GEAMENDEERD
DOOR DE KAMER
VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS
EN TERUGGEZONDEN NAAR DE SENAAT**

**Onderzoekstermijn: 15 dagen (artikel 81, derde lid, en artikel 79, eerste lid, van de Grondwet) (1).
Uiterste datum: 2 november 2009.**

*Zie:***Stukken van de Senaat:****4-1376 - 2008/2009:**

- Nr. 1: Wetsvoorstel van de heer Vandenberghe c.s.
- Nr. 2: Verslag.
- Nr. 3: Amendementen.
- Nr. 4: Verslag.
- Nr. 5: Tekst aangenomen door de commissie na de terugzending door de plenaire vergadering.
- Nr. 6: Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Kamer van volksvertegenwoordigers.

Handelingen van de Senaat: 9 juli 2009.**Stukken van de Kamer van volksvertegenwoordigers:****52-2107 - 2008/2009:**

- Nr. 1: Ontwerp overgezonden door de Senaat.
- Nr. 2: Verslag.
- Nr. 3: Amendement.
- Nr. 4: Tekst aangenomen door de commissie.
- Nr. 5: Tekst aangenomen in plenaire vergadering en teruggezonden naar de Senaat.

Integraal Verslag: 15 oktober 2009.

(1) Art. 64.1. Reglement van de Senaat: Het wetsontwerp dat door de Kamer van volksvertegenwoordigers aan de Senaat wordt teruggezonden met toepassing van artikel 79, eerste lid, of van artikel 81, derde lid, van de Grondwet is bij de Senaat slechts aanhangig wat betreft de bepalingen die door de Kamer werden geamendeerd of toegevoegd en die nieuw zijn in vergelijking met het aanvankelijk door de Kamer aangenomen wetsontwerp en wat betreft andere bepalingen, alleen om de redactie te verbeteren of de tekst in overeenstemming te brengen met het geheel en zonder nieuwe inhoudelijke wijzigingen aan te brengen.

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2008-2009

16 OCTOBRE 2009

Projet de loi mettant en équivalence le grade de master en droit, master en notariat, master en droit social et respectivement une licence ou un doctorat en droit, une licence en notariat, une licence en droit social en ce qui concerne les exigences de diplôme pour les professions juridiques dans les lois et règlements qui régissent une matière visée à l'article 78 de la Constitution

**PROJET AMENDÉ
PAR LA CHAMBRE
DES REPRÉSENTANTS
ET RENVOYÉ AU SÉNAT**

**Délai d'examen: 15 jours (article 81, alinéa 3, et article 79, alinéa 1^{er}, de la Constitution) (1).
Date limite: 2 novembre 2009.**

*Voir:***Documents du Sénat:****4-1376 - 2008/2009:**

- N° 1: Proposition de loi de M. Vandenberghe et consorts.
- N° 2: Rapport.
- N° 3: Amendements.
- N° 4: Rapport.
- N° 5: Texte adopté par la commission après renvoi par la séance plénière.

N° 6: Texte adopté en séance plénière et transmis à la Chambre des représentants.

Annales du Sénat: 9 juillet 2009.**Documents de la Chambre des représentants:****52-2107 - 2008/2009:**

- N° 1: Projet transmis par le Sénat.
- N° 2: Rapport.
- N° 3: Amendement.
- N° 4: Texte adopté par la commission.
- N° 5: Texte adopté en séance plénière et renvoyé au Sénat.

Compte rendu intégral: 15 octobre 2009.

(1) Art. 64.1. règlement du Sénat: Le Sénat n'est saisi du projet de loi qui lui est renvoyé par la Chambre des représentants en application de l'article 79, alinéa premier, ou de l'article 81, alinéa 3, de la Constitution que pour ce qui concerne les dispositions qui ont été amendées ou ajoutées par la Chambre et qui sont nouvelles par rapport au projet de loi adopté initialement par celle-ci et, pour ce qui est des autres dispositions, en vue seulement d'en améliorer la rédaction ou de mettre les textes en concordance avec le contexte et sans y apporter de nouvelles modifications substantielles.